

# HP Photosmart B010 series





# Spis treści

<b>1</b>	<b>Pomoc HP Photosmart B010 series</b>	<b>3</b>
<b>2</b>	<b>Zapoznanie z HP Photosmart</b>	
	Elementy drukarki	5
	Funkcje panelu sterowania	6
<b>3</b>	<b>W jaki sposób?</b>	<b>7</b>
<b>4</b>	<b>Drukowanie</b>	
	Wskazówki przydatne w trakcie drukowania	11
<b>5</b>	<b>Kopiowanie i skanowanie</b>	
	Skanowanie do komputera	13
	Kopiowanie tekstu i dokumentów mieszanych	14
	Wskazówki dotyczące udanego kopiowania i skanowania	16
<b>6</b>	<b>Praca z kasetami drukującymi</b>	
	Sprawdzanie poziomu tuszu w pojemnikach	17
	Automatyczne czyszczenie głowicy drukującej	17
	Wymiana kaset	18
	Zamawianie kaset	20
	Cartridge warranty information	20
	Wskazówki dotyczące korzystania z atramentu	21
<b>8</b>	<b>Pomoc techniczna firmy HP</b>	
	Dodatkowa pomoc	25
	Telefoniczna obsługa klientów HP	25
	Dodatkowe opcje gwarancyjne	26
<b>9</b>	<b>Informacje techniczne</b>	
	Uwaga	27
	Dane techniczne	27
	Program ochrony środowiska	28
	Informacje prawne	33
	<b>Indeks</b>	<b>37</b>



---

# 1 Pomoc HP Photosmart B010 series

Aby uzyskać więcej informacji o urządzeniu HP Photosmart, zobacz:

- Zapoznanie z HP Photosmart na stronie 5
- W jaki sposób? na stronie 7
- Drukowanie na stronie 9
- Kopiowanie i skanowanie na stronie 13
- Praca z kasetami drukującymi na stronie 17
- Informacje techniczne na stronie 27
- Telefoniczna obsługa klientów HP na stronie 25



## 2 Zapoznanie z HP Photosmart

- [Elementy drukarki](#)
- [Funkcje panelu sterowania](#)

### Elementy drukarki

- Widok urządzenia HP Photosmart z przodu i z góry



1	Wyświetlacz
2	Panel sterowania
3	Przycisk Włącz
4	Zasobnik papieru
5	Przedłużenie zasobnika papieru (nazywane także przedłużeniem zasobnika)
6	Szyba
7	Wewnętrzna część pokrywy
8	Pokrywa
9	Drzwiczki kasetki
10	Obszar dostępu do kaset drukujących
11	Położenie numeru modelu
12	Zestaw głowic drukujących

- Widok z tyłu urządzenia HP Photosmart



13	Tylne drzwiczki
14	Tylny port USB
15	Złącze zasilające (używać tylko z zasilaczem dostarczonym przez firmę HP).

## Funkcje panelu sterowania

### Funkcje panelu sterowania



1	<b>Wstecz:</b> Powraca do poprzedniego ekranu.
2	<b>Anuluj:</b> Zatrzymuje bieżącą operację, przywraca ustawienia domyślne.
3	<b>Setup (Ustawienia):</b> Otwiera menu <b>Setup (Ustawienia)</b> , w którym można wydrukować raport ze stanu oraz ustawić język i region.
4	<b>Formularze:</b> Na ekranie startowym otwiera menu <b>Formularze</b> . Na pozostałych ekranach wybiera opcje związane z danym ekranem.
5	<b>Skanowanie:</b> Na ekranie startowym uruchamia oprogramowanie HP do skanowania w komputerze podłączonym do drukarki. Na pozostałych ekranach wybiera opcje związane z danym ekranem.
6	<b>Kopiuuj:</b> Na ekranie startowym otwiera menu <b>Kopiuuj</b> . Na pozostałych ekranach wybiera opcje związane z danym ekranem.



---

# 3 W jaki sposób?

W tej części znajdują się łącza do często wykonywanych zadań, takich jak drukowanie zdjęć, skanowanie i kopiowanie.

- Skanowanie do komputera na stronie 13
- Wymiana kaset na stronie 18
- Kopiowanie tekstu i dokumentów mieszanych na stronie 14
- Ładowanie materiałów na stronie 23
- Usuwanie zacięcia papieru przez tylne drzwiczki na stronie 26
- Dodatkowa pomoc na stronie 25



## 4 Drukowanie



Drukować dokumenty na stronie 9



Drukowanie fotografii na stronie 10



Drukowanie na kopertach na stronie 11

### Tematy związane

- Ładowanie materiałów na stronie 23
- Wskazówki przydatne w trakcie drukowania na stronie 11

## Drukować dokumenty

Większość ustawień drukowania jest obsługiwana automatycznie przez aplikację. Ustawienia drukowania należy zmienić ręcznie, tylko aby wybrać jakość druku, drukować na określonych rodzajach papieru lub folii albo używać funkcji specjalnych.

### Drukowanie z aplikacji

1. Upewnij się, że do podajnika papieru włożono papier.
2. W menu **Plik** w używanej aplikacji kliknij opcję **Drukuj**.
3. Upewnij się, czy jako drukarkę wybrano to urządzenie.
4. Aby zmienić ustawienia, kliknij przycisk służący do otwierania okna dialogowego **Właściwości**.  
W zależności od programu przycisk ten może nazywać się **Właściwości**, **Opcje**, **Ustawienia drukarki**, **Drukarka** lub **Preferencje**.



**Uwaga** Podczas drukowania zdjęć musisz wybrać określony papier fotograficzny i opcje poprawy jakości zdjęć.

5. Odpowiednie opcje zadania drukowania można wybrać, korzystając z funkcji dostępnych na zakładkach **Zaawansowane**, **Skróty drukowania**, **Funkcje** i **Kolor**.



**Wskazówka** Można w prosty sposób wybrać odpowiednie opcje zadania drukowania, wskazując jedno ze wstępnie zdefiniowanych zadań na karcie **Skróty drukowania**. Kliknij rodzaj zadania na liście **Skróty drukowania**. Ustawienia domyślne dla tego rodzaju zadań drukowania są zdefiniowane i zebrane na karcie **Skróty drukowania**. W razie potrzeby można tutaj zmienić te ustawienia i zapisać własne ustawienia jako nowy skrót drukowania. Aby zapisać własny skrót drukowania, wybierz skrót i kliknij przycisk **Zapisz jako**. Aby usunąć skrót, wybierz skrót i kliknij przycisk **Usuń**.

6. Kliknij przycisk **OK**, aby zamknąć okno dialogowe **Właściwości**.
7. Kliknij przycisk **Drukuj** lub **OK**, aby rozpocząć drukowanie.

### Tematy związane

- Ładowanie materiałów na stronie 23
- Wskazówki przydatne w trakcie drukowania na stronie 11

## Drukowanie fotografii

- Drukowanie zdjęć zapisanych w komputerze na stronie 10


### Drukowanie zdjęć zapisanych w komputerze

#### Drukowanie zdjęcia na papierze fotograficznym


1. Usuń cały papier z podajnika papieru.
2. Umieść papier fotograficzny stroną do zadrukowania do dołu po prawej stronie zasobnika papieru.



3. Przesuwaj prowadnicę szerokości papieru do środka, dopóki nie oprze się o krawędź papieru.
4. W menu **Plik** w używanej aplikacji kliknij opcję **Drukuj**.
5. Upewnij się, czy jako drukarkę wybrano to urządzenie.
6. Kliknij przycisk otwierający okno dialogowe **Właściwości**.  
W zależności od programu przycisk ten może nazywać się **Właściwości**, **Opcje**, **Ustawienia drukarki**, **Drukarka** lub **Preferencje**.
7. Kliknij kartę **Funkcje**.
8. W obszarze **Opcje podstawowe** na liście rozwijanej **Rodzaj papieru** wybierz opcję **Więcej**. Następnie wybierz odpowiedni rodzaj papieru fotograficznego.
9. W obszarze **Opcje zmiany rozmiaru** na liście rozwijanej **Rozmiar** wybierz opcję **Więcej**. Następnie wybierz odpowiedni rozmiar papieru.  
Jeżeli rozmiar i typ papieru nie są zgodne, oprogramowanie drukarki wyświetli ostrzeżenie i umożliwi ponowne wybranie innego rozmiaru i typu papieru.
10. (Opcja) Zaznacz pole wyboru **Drukowanie bez obramowania**, jeśli nie jest jeszcze zaznaczone.  
Jeśli rozmiar papieru do drukowania bez obramowania nie zgadza się z rodzajem papieru, oprogramowanie urządzenia wyświetla ostrzeżenie i umożliwia wybór innego rodzaju lub rozmiaru.
11. W obszarze **Opcje podstawowe** z listy **Jakość wydruku** wybierz wysoką jakość wydruku, na przykład **Najlepsza**.

 **Uwaga** By osiągnąć najwyższą rozdzielczość, możesz użyć ustawienia **Maksymalna rozdzielczość** z obsługiwanym rodzajem papieru fotograficznego. Jeśli ustawienie **Maksymalna rozdzielczość** nie jest widoczne w menu rozwijanym, możesz włączyć je na karcie **Zaawansowane**.

12. W obszarze **Technologie HP Real Life** kliknij listę rozwijaną **Poprawianie fotografii** i wybierz jedną z następujących opcji:
  - **Wyłączona**: nie stosuje **Technologie HP Real Life** do obrazu.
  - **Podstawowa**: poprawia obrazy o niskiej rozdzielczości; dostosowuje ostrość obrazu w umiarkowanym stopniu.
13. Kliknij przycisk **OK**, aby powrócić do okna dialogowego **Właściwości**.
14. Kliknij przycisk **OK**, a następnie przycisk **Drukuj** lub przycisk **OK** w oknie dialogowym **Drukuj**.

 **Uwaga** Nie należy pozostawiać niewykorzystanego papieru fotograficznego w podajniku drukarki. Papier może zacząć się zawijać, co spowoduje obniżenie jakości wydruku. Nie pozwalaj na gromadzenie się wydrukowanych zdjęć w zasobniku papieru.

### Tematy związane

- Ładowanie materiałów na stronie 23
- Wskazówki przydatne w trakcie drukowania na stronie 11

## Drukowanie na kopertach

Urządzenie HP Photosmart umożliwia drukowanie na pojedynczej kopercie, na wielu kopertach lub na arkuszach etykiet przeznaczonych do drukarek atramentowych

### Drukowanie adresów na etykietach lub kopertach

1. Najpierw wydrukuj stronę testową na zwykłym papierze.
2. Umieść stronę testową na arkuszu etykiet lub kopercie, a następnie obejrzyj obie kartki pod światło. Sprawdź odstępy dla każdego bloku tekstu. W razie potrzeby wprowadź zmiany.
3. Włóż etykiety lub koperty do zasobnika papieru.

---

△ **Przeostroga** Nie należy używać kopert z okienkami lub metalowymi zamknięciami. Mogą one blokować się na rolkach i powodować zacięcia papieru.

---

4. Dostosuj prowadnicę szerokości papieru, aż zatrzyma się na krawędziach pliku etykiet lub kopert.
5. Jeśli drukujesz na kopertach, wykonaj poniższe kroki:
  - a. Wyświetl ustawienia drukowania, a następnie kliknij kartę **Funkcje**.
  - b. W obszarze **Opcje zmiany rozmiaru** wybierz odpowiedni rozmiar z listy **Format**.
6. Kliknij przycisk **OK**, a następnie przycisk **Drukuj** lub przycisk **OK** w oknie dialogowym **Drukuj**.

### Tematy związane

- Ładowanie materiałów na stronie 23
- Wskazówki przydatne w trakcie drukowania na stronie 11

## Wskazówki przydatne w trakcie drukowania

Poniższe wskazówki pozwolą na udane drukowanie.

### Wskazówki dotyczące drukowania


- Korzystaj z oryginalnych kaset drukujących HP. Oryginalne kasety firmy HP są zaprojektowane i testowane z drukarkami HP, by umożliwić uzyskiwanie doskonałych rezultatów raz za razem.
- Sprawdź, czy w kasetach z atramentem znajduje się odpowiednia ilość atramentu. Możesz sprawdzić poziom atramentu w **Zestawie narzędzi** w oprogramowaniu.
- Włóż stos papieru, a nie tylko jedną stronę. Użyj czystych i gładkich kartek tego samego rozmiaru. Upewnij się, że załadowano tylko jeden rodzaj papieru na raz.
- Dokładnie dopasowuj prowadnicę szerokości w podajniku do papieru. Sprawdzaj, czy prowadnica szerokości nie zagięła papieru w podajniku.
- Ustaw ustawienia jakości druku i rozmiaru papieru zgodnie z rodzajem i rozmiarem papieru załadowanego do zasobnika wejściowego.
- Użyj podglądu wydruku by sprawdzić marginesy. Nie pozwól, by ustawienia marginesów dokumentu przekroczyły obszaru drukowania drukarki.



## 5 Kopiowanie i skanowanie

- [Skanowanie do komputera](#)
- [Kopiowanie tekstu i dokumentów mieszanych](#)
- [Wskazówki dotyczące udanego kopiowania i skanowania](#)

### Skanowanie do komputera

 **Uwaga** Skanowanie wymaga podłączenia drukarki do komputera z zainstalowanym oprogramowaniem do skanowania. Wyłączenie oprogramowania HP Digital Imaging spowoduje, że przycisk **Skanuj** na wyświetlaczu drukarki nie uruchomi automatycznie oprogramowania do skanowania HP. W takim wypadku do uruchomienia oprogramowania skanującego można użyć Centrum obsługi HP.

#### Aby skanować do komputera


1. Załaduj oryginał.
  - a. Unieś pokrywę urządzenia.



- b. Umieść oryginał w prawym przednim rogu szyby skanera, stroną zadrukowaną do dołu.



- c. Zamknij pokrywę.
2. Rozpocznij skanowanie.

 **Uwaga** Przed rozpoczęciem skanowania upewnij się, że drukarka jest podłączona do komputera za pomocą kabla USB.

- a. Na ekranie startowym naciśnij przycisk obok **Skanowanie**.
- b. Gdy wyświetlane jest okno podglądu Skanowania HP na komputerze, dostosuj wybrany obraz zgodnie z potrzebami. Kliknij przycisk **Zakończ**.

**Tematy związane**

- [Wskazówki dotyczące udanego kopiowania i skanowania na stronie 16](#)

## Kopiowanie tekstu i dokumentów mieszanych

**Kopiowanie tekstu i dokumentów mieszanych**

1. Wykonaj jedną z następujących czynności:

**Wykonaj kopię czarno-białą**


- a. Załaduj papier.
  - Załaduj pełnowymiarowy papier do podajnika.



- b. Załaduj oryginał.
  - Unieś pokrywę urządzenia.



---

 **Wskazówka** W celu wykonania kopii grubego oryginału, np. książki, można zdjąć pokrywę.

---

- Umieść oryginał w prawym przednim rogu szyby skanera, stroną zadrukowaną do dołu.





- Zamknij pokrywę.
- c. Wybierz opcję **Kopiuj**.
  - Na ekranie startowym naciśnij przycisk obok **Kopiuj**.
  - Naciśnij przycisk obok **Kopia czarno-biała**.
  - Naciśnij przycisk obok **Kopia czarno-biała** by zwiększyć liczbę kopii.
- d. Rozpocznij kopiowanie.
  - Odczekaj dwie sekundy. Następnie zacznie się kopiowanie.

#### Wykonaj kopię kolorową


- a. Załaduj papier.
  - Załaduj pełnowymiarowy papier do podajnika.



- b. Załaduj oryginał.
  - Unieś pokrywę urządzenia.




---

 **Wskazówka** W celu wykonania kopii grubego oryginału, np. książki, można zdjąć pokrywę.

---

- Umieść oryginał w prawym przednim rogu szyby skanera, stroną zadrukowaną do dołu.



- Zamknij pokrywę.
  - c. Wybierz opcję **Kopiuj**.
    - Na ekranie startowym naciśnij przycisk obok **Kopiuj**.
    - Naciśnij przycisk obok **Kopia kolorowa**.
    - Naciśnij przycisk obok **Kopia kolorowa** by zwiększyć liczbę kopii.
  - d. Rozpocznij kopiowanie.
    - Odczekaj dwie sekundy. Następnie zacznie się kopiowanie.
2. Wyświetla animację dla tego tematu.

#### Tematy związane

- [Wskazówki dotyczące udanego kopiowania i skanowania na stronie 16](#)

## Wskazówki dotyczące udanego kopiowania i skanowania

Poniższe wskazówki pozwolą na udane kopiowanie i skanowanie:


- Utrzymuj szybę i tył pokrywy skanera w czystości. Skaner analizuje wszystko, co zostanie wykryte na szybie jako część obrazu.
- Umieść oryginał w prawym dolnym rogu szyby skanera, stroną zadrukowaną do dołu.
- W celu skanowania książek i innych grubych oryginałów, zdejmij pokrywę.
- W celu wykonania dużej kopii z małego oryginału, zeskanuj go na dysk komputera, zmień rozmiar obrazu w oprogramowaniu do skanowania, a następnie wydrukuj kopię z powiększonego obrazu.
- Aby uniknąć nieprawidłowo zeskanowanego lub brakującego tekstu, upewnij się, że jasność została właściwie ustawiona w oprogramowaniu.
- Jeśli dokument do skanowania ma skomplikowany układ, wybierz tekst w ramach w ustawieniach skanowania dokumentu w oprogramowaniu. Dzięki temu ustawieniu układ tekstu i formatowanie zostaną zachowane.
- Jeśli zeskanowany obraz jest nieprawidłowo skadrowany wyłącz funkcję automatycznego kadrowania w oprogramowaniu i skadruj ręcznie zeskanowany obraz.
- Przed rozpoczęciem skanowania upewnij się, że drukarka jest podłączona do komputera z zainstalowanym oprogramowaniem skanującym.
- Poza użyciem oprogramowania Skanowanie HP, można rozpocząć skanowanie bezpośrednio za pomocą programu zgodnego z TWAIN lub aplikacją Windows Image Acquisition (WIA), np. Microsoft Word. Więcej informacji na temat rozpoczynania skanowania w tych programach można znaleźć w dokumentacji tych programów oraz pomocy programowej HP Photosmart.

## 6 Praca z kasetami drukującymi

- [Sprawdzanie poziomu tuszu w pojemnikach](#)
- [Automatyczne czyszczenie głowicy drukującej](#)
- [Wymiana kaset](#)
- [Zamawianie kaset](#)
- [Cartridge warranty information](#)
- [Wskazówki dotyczące korzystania z atramentu](#)

### Sprawdzanie poziomu tuszu w pojemnikach

Poziom atramentu w kasecie można łatwo sprawdzić, aby określić, kiedy trzeba będzie ją wymienić. Poziom tuszu wskazuje w przybliżeniu ilość tuszu pozostałą w kasetach.


 **Uwaga 1** Jeśli została zainstalowana napełniana lub regenerowana kaseca drukująca, lub gdy kaseca była używana w innej drukarce, wskaźnik poziomu atramentu może być niedokładny lub niedostępny.

**Uwaga 2** Wskazania i ostrzeżenia o poziomie atramentu są tylko szacunkowe i służą jedynie w celu planowania. Gdy pojawi się komunikat o niskim poziomie atramentu postaraj się zaopatrzyć w zamienną kasetę, by uniknąć opóźnień w drukowaniu. Nie musisz wymieniać kaset do czasu pogorszenia jakości wydruku.

**Uwaga 3** Tusz z pojemników jest wykorzystywany na szereg sposobów w procesie drukowania, w tym w procesie inicjalizacji, który przygotowuje urządzenie i pojemniki do drukowania, podczas serwisowania głowicy, która utrzymuje czystość dysz i prawidłowy przepływ atramentu. Dodatkowo, po zakończeniu używania kasety pozostaje w niej niewielka ilość atramentu. Więcej informacji znajdziesz na stronie [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage).

#### Aby sprawdzić poziomy atramentu za pomocą oprogramowania HP Photosmart

1. W programie Centrum obsługi HP kliknij polecenie **Ustawienia**, wskaż polecenie **Ustawienia drukowania**, a następnie kliknij opcję **Zestaw narzędzi do drukowania**.

 **Uwaga** Możesz również otworzyć okno **Zestaw narzędzi do drukowania** z okna dialogowego **Właściwości drukowania**. W oknie dialogowym **Właściwości drukowania** kliknij **Funkcje**, a następnie przycisk **Usługi drukarki**.

Zostanie wyświetlona opcja **Zestaw narzędzi do drukowania**.


2. Kliknij zakładkę **Szacowany poziom tuszu**.  
Zostaną wyświetlone szacowane poziomy tuszu w pojemnikach.

#### Tematy związane

- [Zamawianie kaset na stronie 20](#)
- [Wskazówki dotyczące korzystania z atramentu na stronie 21](#)


### Automatyczne czyszczenie głowicy drukującej

#### Czyszczenie głowicy drukującej przy użyciu oprogramowania HP Photosmart

 **Uwaga** Głowice drukujące należy czyścić tylko wtedy, gdy jakość wydruków jest zbyt niska.

1. Do podajnika papieru włoż kartkę czystego, białego papieru o formacie Letter, A4 lub Legal.
2. W programie Centrum obsługi HP kliknij opcję **Ustawienia**.

3. W obszarze **Ustawienia druku** wybierz **Zestaw narzędzi do drukowania**.

 **Uwaga** Okno **Zestaw narzędzi do drukowania** można otworzyć również z poziomu okna dialogowego **Właściwości drukowania**. W oknie dialogowym **Właściwości drukowania** kliknij **Funkcje**, a następnie **Usługi drukarki**.

Zostanie wyświetlona opcja **Zestaw narzędzi do drukowania**.

4. Kliknij kartę **Obsługa urządzenia**.
5. Kliknij przycisk **Czyszczenie głowic drukujących**.
6. Postępuj zgodnie z poleceniami wyświetlanymi na ekranie, dopóki jakość wydruku nie będzie zadowalająca, a następnie kliknij przycisk **Gotowe**.

Czyszczenie odbywa się w dwóch etapach. Każdy z nich trwa około dwóch minut, potrzebuje jednej kartki papieru i zużywa coraz większe ilości atramentu. Po każdym etapie sprawdź jakość zadrukowanej strony. Uruchom drugi etap tylko wtedy, gdy jakość wydruku jest niska.

Jeżeli po zakończeniu obu etapów czyszczenia głowic jakość wydruku jest nadal niska, spróbuj dokonać wyrównania. Jeśli mimo wyczyszczenia i wyrównania nadal występują problemy z jakością, należy skontaktować się z pomocą techniczną HP.

Po wyczyszczeniu głowicy drukującej, wydrukuj raport z jakości wydruku **Oceń raport z jakości wydruku** by sprawdzić, czy problemy z jakością nadal występują.

#### Tematy związane

- [Zamawianie kaset na stronie 20](#)
- [Wskazówki dotyczące korzystania z atramentu na stronie 21](#)

## Wymiana kaset

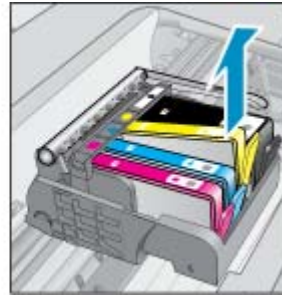
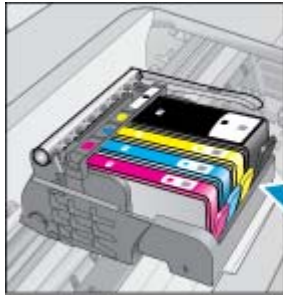
### Wymiana pojemników z tuszem

1. Sprawdź, czy urządzenie ma zasilanie.
2. Wyjmij pojemnik.
  - a. Otwórz drzwiczki dostępu do wkładu drukującego.



Zaczekaj, aż karetką przesunie się na środek urządzenia.

- b. Naciśnij zatrzask na pojemniku i wyjmij go z gniazda.



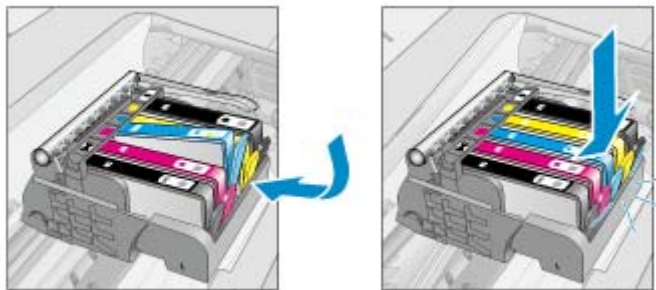
3. Włóż nowy pojemnik.
  - a. Wyjmij pojemnik z opakowania.



- b. Obróć pomarańczową osłonę by ją zdjąć. Zdjęcie osłony może wymagać mocniejszego obrotu.



- c. Dopasuj kolorowe ikony i wsuń pojemnik do gniazda, aż zatrzaśnie się na miejscu.



d. Zamknij drzwiczki pojemnika z tuszem.



4. Wyświetla animację dla tego tematu.


#### Tematy związane

- Zamawianie kaset na stronie 20
- Wskazówki dotyczące korzystania z atramentu na stronie 21

## Zamawianie kaset

Aby dowiedzieć się, które materiały eksploatacyjne działają z tym urządzeniem, zamówić materiały eksploatacyjne oraz utworzyć elektroniczną listę zakupów, uruchom Centrum obsługi HP i wybierz funkcję zakupów przez Internet.

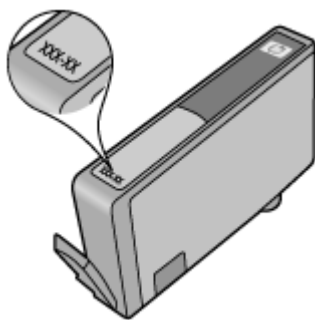
Informacje na temat wkładów oraz łącza do sklepów internetowych są również wyświetlane w komunikatach o zużyciu atramentu. Dodatkowe informacje o wkładach można znaleźć na stronie [www.hp.com/buy/supplies](http://www.hp.com/buy/supplies), gdzie można je także zamawiać.

 **Uwaga** Zamawianie kaset drukujących przez Internet nie jest dostępne we wszystkich krajach/regionach. Jeśli dotyczy to kraju/regionu użytkownika, należy skontaktować się z lokalnym sprzedawcą firmy HP w celu otrzymania informacji o zakupie kaset drukujących.

## Cartridge warranty information

Gwarancja na kasety drukujące firmy HP ma zastosowanie, jeśli produkt jest używany w przeznaczonej dla niego drukarce firmy HP. Gwarancja ta nie obejmuje tuszów HP które zostały ponownie napełnione, odnowione, niewłaściwie użyte lub przerobione.

W okresie obowiązywania gwarancji produkt podlega takiej gwarancji dopóty, dopóki atrament HP nie wyczerpał się. Data wygaśnięcia gwarancji (w formacie RRRR/MM) znajduje się na produkcie we wskazanym poniżej miejscu.



W drukowanej dokumentacji dołączonej do urządzenia znajdują się Warunki ograniczonej gwarancji HP.

## Wskazówki dotyczące korzystania z atramentu

Poniższe wskazówki mogą być przydatne w trakcie korzystania z kaset drukujących:

- Używaj właściwych kaset dla danej drukarki. Listę zgodnych kaset można znaleźć w drukowanej dokumentacji dostarczonej z drukarką. Możesz także sprawdzić w **Zestaw narzędzi do drukowania** w oprogramowaniu.
- Wkładaj kasety do odpowiednich gniazd. Dopasuj kolor i ikonę kasety do koloru i ikony gniazda. Upewnij się, że kasety zostały odpowiednio zablokowane.
- Korzystaj z oryginalnych kaset z atramentem HP. Oryginalne kasety firmy HP są zaprojektowane i testowane z drukarkami HP, by umożliwić uzyskiwanie doskonałych rezultatów raz za razem.
- Weź pod uwagę zakup zamiennych kaset, gdy pojawi się komunikat o poziomie atramentu. Pozwoli to zabezpieczeniu opóźnień w drukowaniu. Nie trzeba wymieniać kaset z atramentem do czasu spadku jakości druku.
- Jeżeli jakość wydruku jest zbyt niska sprawdź, czy głowice drukujące są czyste. Postępuj według instrukcji w menu **Narzędzia** na wyświetlaczu drukarki. Możesz także sprawdzić w **Zestaw narzędzi do drukowania** w oprogramowaniu.





# 7 Podstawowe informacje dotyczące papieru

## Ładowanie materiałów

1. Wykonaj jedną z następujących czynności:


### Ładowanie arkuszy papieru małego formatu

- a. Opuść zasobnik papieru.
  - Rozsuń prowadnice papieru.



- b. Załaduj papier.
  - Wsuń plik papieru fotograficznego do podajnika krótszą krawędzią do przodu, stroną przeznaczoną do drukowania odwróconą do dołu.



- Wsuń stos arkuszy do urządzenia, aż do oporu.
-  **Uwaga** Jeśli używany papier fotograficzny ma perforowane zakładki, ładuj go zakładkami w swoją stronę.
- Przesuwaj prowadnicę papieru do środka, dopóki nie oprze się o krawędź papieru.



### Ładowanie pełnowymiarowych arkuszy papieru

- a. Opuść zasobnik papieru.
  - Rozsuń prowadnice papieru.



- b. Załaduj papier.
  - Wsuń plik papieru do podajnika krótszą krawędzią do przodu, stroną przeznaczoną do drukowania odwróconą do dołu.



- Wsuń stos arkuszy do urządzenia, aż do oporu.
- Przesuwaj prowadnicę papieru do środka, dopóki nie oprze się o krawędź papieru.



2. Wyświetla animację dla tego tematu.

## 8 Pomoc techniczna firmy HP

- [Dodatkowa pomoc](#)
- [Telefoniczna obsługa klientów HP](#)
- [Dodatkowe opcje gwarancyjne](#)

### Dodatkowa pomoc



Więcej informacji na temat urządzenia HP Photosmart można uzyskać wpisując słowo kluczowe w polu **Szukaj** w górnym lewym rogu przeglądarki pomocy. Pojawi się lista tytułów tematów powiązanych - zarówno lokalnych jak i zdalnych.

Aby skontaktować się z pomocą techniczną HP, [kliknij tutaj, aby połączyć się przez Internet](#).

### Telefoniczna obsługa klientów HP

Opcje pomocy technicznej przez telefon oraz dostęp do nich mogą różnić się w zależności od produktu, kraju/regionu i języka.

W tej części zawarte są następujące tematy:

- [Okres obsługi telefonicznej](#)
- [Zgłaszanie problemu](#)
- [Po upływie okresu obsługi telefonicznej](#)

#### Okres obsługi telefonicznej

Obsługa telefoniczna jest bezpłatna przez jeden rok w Ameryce Północnej, rejonie Azji i Pacyfiku oraz Ameryce Łacińskiej (w tym w Meksyku). Czas trwania obsługi telefonicznej w Europie Wschodniej, na Bliskim Wschodzie oraz w Afryce można określić w witrynie [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support). Pobierane są standardowe opłaty telefoniczne.

#### Zgłaszanie problemu

Dzwoniąc do działu pomocy technicznej HP, należy mieć dostęp do komputera oraz urządzenia. Przygotuj się na przekazanie następujących informacji:

- Nazwa produktu (HP Photosmart B010 series)
- Numer seryjny (umieszczony z tyłu lub na spodzie urządzenia)
- Komunikaty wyświetlane podczas występowania problemu
- Odpowiedzi na poniższe pytania:
  - Czy sytuacja taka miała już wcześniej miejsce?
  - Czy potrafisz doprowadzić do jej wystąpienia ponownie?
  - Czy w czasie pojawienia się problemu instalowano nowe oprogramowanie lub podłączano nowy sprzęt?
  - Czy przed tą sytuacją wydarzyło się coś innego (na przykład burza, urządzenie zostało przeniesione itd.)?

Listę numerów wsparcia telefonicznego znajdziesz w [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support).

#### Po upływie okresu obsługi telefonicznej

Po zakończeniu okresu obsługi telefonicznej pomoc z firmy HP można uzyskać odpłatnie. Pomoc może być także dostępna w internetowej witrynie pomocy HP pod adresem: [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support). Aby uzyskać więcej informacji o opcjach pomocy, skontaktuj się ze dealerem HP lub skorzystaj z obsługi telefonicznej dla danego kraju/regionu.

## Dodatkowe opcje gwarancyjne

Dla urządzenia HP Photosmart za dodatkową opłatą są dostępne rozszerzone plany serwisowe. Przejdź do [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support), wybierz kraj/region i język, po czym przejrzyj usługi i gwarancje pod kątem rozszerzonych planów usług serwisowych.

## Usuwanie zacięcia papieru przez tylne drzwiczki

### Usuwanie zacięcia papieru przez tylne drzwiczki

1. Wyłącz urządzenie.
2. Zdejmij tylne drzwiczki.



3. Wyjmij zacięty papier.
4. Załóż tylne drzwiczki.



5. Włącz urządzenie.
6. Spróbuj ponownie rozpocząć drukowanie.
7. Wyświetla animację dla tego tematu.

# 9 Informacje techniczne

W tej części zamieszczono dane techniczne oraz informacje o międzynarodowych atestach urządzenia HP Photosmart.

Dodatkowe informacje dostępne są w dokumentacji drukowanej dostarczonej z urządzeniem HP Photosmart.

W tej części zawarte są następujące tematy:

- [Uwaga](#)
- [Dane techniczne](#)
- [Program ochrony środowiska](#)
- [Informacje prawne](#)

## Uwaga

### Oświadczenia firmy Hewlett-Packard

Informacje zawarte w niniejszym dokumencie mogą ulec zmianie bez powiadomienia.

Wszystkie prawa zastrzeżone. Reprodukacja, adaptacja lub tłumaczenie tego podręcznika jest zabronione bez uprzedniej pisemnej zgody firmy Hewlett-Packard, z wyjątkiem przypadków dozwolonych w ramach praw autorskich. Jedyną gwarancję obejmującą produkty i usługi HP są określone w zasadach wyjątkowej gwarancji, towarzyszących danym produktom lub usługom. Żadna informacja zawarta w niniejszym dokumencie nie może być uważana za dodatkową gwarancję. Firma HP nie może być pociągana do odpowiedzialności za błędy techniczne lub edytorskie oraz brak informacji w niniejszym dokumencie.

© 2009 Hewlett-Packard Development Company, LP.

Microsoft, Windows, Windows XP oraz Windows Vista są zastrzeżonymi w USA znakami towarowymi firmy Microsoft Corporation.

Windows 7 jest zastrzeżonym znakiem towarowym lub znakiem towarowym firmy Microsoft Corporation w USA i/lub innych krajach.

Intel i Pentium są znakami towarowymi lub zastrzeżonymi znakami towarowymi firmy Intel Corporation lub jej spółek zależnych w USA i innych krajach.

## Dane techniczne

W niniejszym rozdziale zawarto informacje techniczne na temat urządzenia HP Photosmart. Pełne dane techniczne urządzenia znajdziesz w arkuszu danych technicznych w [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support).

### Wymagania systemowe

Wymagania odnośnie oprogramowania i systemu zostały wyszczególnione w pliku Readme.

Informacje na temat przyszłych wersji systemów operacyjnych i ich obsługi znajdują się w witrynie pomocy technicznej HP pod adresem [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support).

### Parametry środowiska pracy


- Zalecany zakres temperatury pracy: 15 °C do 32 °C
- Dopuszczalny zakres temperatur otoczenia w trakcie pracy: 5 °C do 40 °C
- Wilgotność: Wilgotność względna od 20 do 80% (zalecana); 25 °C maksymalna temperatura punktu rosy
- Zakres temperatury podczas przechowywania: -40 °C do 60 °C
- W obecności silnego pola elektromagnetycznego wydruk z urządzenia HP Photosmart może być lekko zniekształcony
- Firma HP zaleca stosowanie kabla USB o długości nie przekraczającej 3 m, aby zminimalizować wprowadzony szum wywołany przez potencjalne silne pola elektromagnetyczne

### Dane dotyczące papieru

Typ	Gramatura papieru	Podajnik papieru*
Zwykły papier	Do 75 g/m <sup>2</sup>	Do 125 (papier 75 g/m <sup>2</sup> )
Papier Legal	Do 75 g/m <sup>2</sup>	Do 125 (papier 75 g/m <sup>2</sup> )
karty katalogowe	maks. 110 funtów papieru katalogowego (200 g/m <sup>2</sup> )	Do 40
Karty Hagaki	maks. 110 funtów papieru katalogowego (200 g/m <sup>2</sup> )	Do 40

Typ	Gramatura papieru	Podajnik papieru*
Koperty	75 do 90 g/m <sup>2</sup>	Do 15
Papier fotograficzny 13 x 18 cm (5 x 7 cali)	236 g/m <sup>2</sup>	Do 40
Papier fotograficzny 10 x 15 cm (4 x 6 cali)	236 g/m <sup>2</sup>	Do 40
Papier fotograficzny 216 x 279 mm (8,5 x 11 cali)	236 g/m <sup>2</sup>	Do 40

\* Pojemność maksymalna.

 **Uwaga** Pełną listę obsługiwanych formatów nośnika podano w sterowniku drukarki.

#### Dane techniczne drukowania

- Szybkość drukowania zależy od stopnia złożoności dokumentu.
- Drukowanie panoram
- Metoda: termiczny druk atramentowy
- Język: PCL3 GUI

#### Parametry skanowania

- Edytor obrazów dostarczany wraz z urządzeniem
- Interfejs programowy w standardzie Twain
- Rozdzielczość: optyczna do 1200 x 2400 ppi; 19200 ppi w rozdzielczości ulepszonej programowo  
Więcej informacji na temat rozdzielczości znajduje się w oprogramowaniu skanera.
- W kolorze: 48-bitowa w kolorze, 8-bitowa skala szarości (256 odcieni szarości)
- Maksymalny rozmiar materiału skanowanego z płyty szklanej: 21,6 x 29,7 cm

#### Dane techniczne kopiowania

- Cyfrowa obróbka obrazu
- Maksymalna liczba kopii zależy od modelu urządzenia
- Szybkość kopiowania zależy od modelu i od stopnia złożoności dokumentu
- Maksymalne powiększenie kopii wynosi od 200 do 400% (zależnie od modelu)
- Maksymalne zmniejszenie kopii wynosi od 25 do 50% (zależnie od modelu)

#### Wydajność wkładu drukującego

Więcej informacji na temat szacunkowej wydajności kaset drukujących można znaleźć w witrynie firmy HP pod adresem [www.hp.com/go/learnaboutsupplies](http://www.hp.com/go/learnaboutsupplies).

#### Rozdzielczość druku

Więcej informacji na temat rozdzielczości drukarki znajduje się w oprogramowaniu drukarki.

## Program ochrony środowiska

Firma Hewlett-Packard dokłada wszelkich starań, aby dostarczać wysokiej jakości produkty o znikomym stopniu szkodliwości dla środowiska. W projekcie urządzenia uwzględniono kwestię recyklingu. Liczba surowców została ograniczona do minimum przy jednoczesnym zapewnieniu odpowiedniej funkcjonalności i niezawodności urządzenia. Materiały odmiennego typu są łatwe do oddzielenia. Przewidziano łatwy dostęp do elementów mocujących i innych łączników, jak też łatwe ich usuwanie za pomocą typowych narzędzi. Części o większym znaczeniu są łatwo dostępne i umożliwiają sprawny demontaż oraz naprawę.

Dodatkowe informacje o programie firmy HP dotyczącym ochrony środowiska można znaleźć w witrynie sieci Web pod adresem:

[www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/index.html](http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/index.html)

W tej części zawarte są następujące tematy:

- [Wskazówki ekologiczne](#)
- [Zużycie papieru](#)

- [Tworzywa sztuczne](#)
- [Informacje o bezpieczeństwie materiałów](#)
- [Pobór mocy](#)
- [Program recyklingu](#)
- [Program recyklingu materiałów eksploatacyjnych do drukarek atramentowych firmy HP](#)
- [Disposal of waste equipment by users in private households in the European Union](#)
- [Substancje chemiczne](#)
- [Battery disposal in the Netherlands](#)
- [Battery disposal in Taiwan](#)
- [Attention California users](#)
- [EU battery directive](#)

## Wskazówki ekologiczne

HP stara się pomagać klientom zmniejszać ich wpływ na środowisko naturalne. Poniższe porady ekologiczne pomogą w ocenie i zmniejszeniu wpływu na środowisko związanego z drukowaniem. Poza specjalnymi funkcjami niniejszego produktu, warto się zapoznać ze stroną internetową HP Eco Solutions zawierającą więcej informacji na temat inicjatyw proekologicznych firmy HP.

[www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/](http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/)

### Funkcje ekologiczne urządzenia

- **Drukowanie Smart Web:** Interfejs programu HP Smart Web zawiera okna **Książki wycinków** oraz **Edytuj wycinki**, które umożliwiają przechowywanie, porządkowanie i drukowanie wycinków zebranych z różnych stron internetowych.
- **Informacja na temat oszczędzania energii:** Jeżeli chcesz ustalić aktualny status kwalifikacji ENERGY STAR® dla tego produktu, zajrzyj do [Pobór mocy na stronie 29](#).
- **Recykling materiałów:** Więcej informacji dotyczących recyklingu produktów firmy HP można znaleźć pod adresem:

[www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/](http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/)

## Zużycie papieru

W opisanym produkcie można używać papieru makulaturowego zgodnego z normą DIN 19309 i EN 12281:2002.

## Tworzywa sztuczne

Elementy z tworzyw sztucznych o wadze przekraczającej 25 gramów są oznaczone zgodnie z międzynarodowymi standardami, które zwiększają możliwość identyfikacji tworzyw sztucznych do przetworzenia po zużyciu produktu.

## Informacje o bezpieczeństwie materiałów

Karty charakterystyki substancji niebezpiecznych (MSDS) dostępne są w witrynie sieci Web firmy HP pod adresem:

[www.hp.com/go/msds](http://www.hp.com/go/msds)

## Pobór mocy

Urządzenia Hewlett-Packard do drukowania i przetwarzania obrazów oznaczone logiem ENERGY STAR® spełniają wymagania U.S. Environmental Protection Agency ENERGY STAR dla sprzętu do przetwarzania obrazu. Na urządzeniach spełniających wymagania ENERGY STAR dla urządzeń do przetwarzania obrazu znajduje się następujące oznaczenie:



Dodatkowe informacje na temat urządzeń spełniających wymagania programu ENERGY STAR można znaleźć na stronie: [www.hp.com/go/energystar](http://www.hp.com/go/energystar)

## Program recyklingu

Firma HP podejmuje w wielu krajach/regionach coraz więcej inicjatyw dotyczących zwrotu oraz recyklingu swoich produktów, a także współpracuje z największymi na świecie ośrodkami recyklingu urządzeń elektronicznych. Firma HP oszczędza zasoby naturalne, ponownie sprzedając niektóre spośród swoich najbardziej popularnych produktów. Więcej informacji dotyczących recyklingu produktów HP można znaleźć pod adresem:

[www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/](http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/)

## Program recyklingu materiałów eksploatacyjnych do drukarek atramentowych firmy HP

Firma HP podejmuje różne działania mające na celu ochronę środowiska. Program recyklingu materiałów eksploatacyjnych HP Inkjet Supplies Recycling Program jest dostępny w wielu krajach/regionach. Umożliwia on bezpłatny recykling zużytych kaset i pojemników z tuszem. Więcej informacji można znaleźć w następującej witrynie sieci Web:

[www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/](http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/)





## Battery disposal in Taiwan



廢電池請回收

Please recycle waste batteries.

## Attention California users

The battery supplied with this product may contain perchlorate material. Special handling may apply. For more information, go to the following Web site:

[www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate)

# EU battery directive



English	<b>European Union Battery Directive</b> This product contains a battery that is used to maintain data integrity of real time clock or product settings and is designed to last the life of the product. Any attempt to service or replace this battery should be performed by a qualified service technician.
Français	<b>Directive sur les batteries de l'Union Européenne</b> Ce produit contient une batterie qui permet de maintenir l'intégrité des données pour les paramètres du produit ou l'horloge en temps réel et qui a été conçue pour durer aussi longtemps que le produit. Toute tentative de réparation ou de remplacement de cette batterie doit être effectuée par un technicien qualifié.
Deutsch	<b>Batterie-Richtlinie der Europäischen Union</b> Dieses Produkt enthält eine Batterie, die dazu dient, die Datenintegrität der Echtzeituhr sowie der Produkteinstellungen zu erhalten, und die für die Lebensdauer des Produkts ausreicht. Im Bedarfsfall sollte das Instandhalten bzw. Austauschen der Batterie von einem qualifizierten Servicetechniker durchgeführt werden.
Italiano	<b>Direttiva dell'Unione Europea relativa alla raccolta, al trattamento e allo smaltimento di batterie e accumulatori</b> Questo prodotto contiene una batteria utilizzata per preservare l'integrità dei dati dell'orologio in tempo reale o delle impostazioni del prodotto e la sua durata si intende pari a quella del prodotto. Eventuali interventi di riparazione o sostituzione della batteria devono essere eseguiti da un tecnico dell'assistenza qualificato.
Español	<b>Directiva sobre baterías de la Unión Europea</b> Este producto contiene una batería que se utiliza para conservar la integridad de los datos del reloj de tiempo real o la configuración del producto y está diseñada para durar toda la vida útil del producto. El mantenimiento o la sustitución de dicha batería deberá realizarlo un técnico de mantenimiento cualificado.
Česky	<b>Směrnice Evropské unie pro nakládání s bateriemi</b> Tento výrobek obsahuje baterii, která slouží k uchování správných dat hodin reálného času nebo nastavení výrobku. Baterie je navržena tak, aby vydržela celou životnost výrobku. Jakýkoliv pokus o opravu nebo výměnu baterie by měl provést kvalifikovaný servisní technik.
Dansk	<b>EU's batteridirektiv</b> Produktet indeholder et batteri, som bruges til at vedligeholde dataintegriteten for realtid- eller produktindstillinger og er beregnet til at holde i hele produktets levetid. Service på batteriet eller udskiftning bør foretages af en uddannet servicetekniker.
Nederlands	<b>Richtlijn batterijen voor de Europese Unie</b> Dit product bevat een batterij die wordt gebruikt voor een juiste tijdsaanwijzing van de klok en het behoud van de productinstellingen. Bovendien is deze ontworpen om gedurende de levensduur van het product mee te gaan. Het onderhoud of de vervanging van deze batterij moet door een gekwalificeerde onderhoudstechnicus worden uitgevoerd.
Eesti	<b>Euroopa Liidu aku direktiiv</b> Toode sisaldab akut, mida kasutatakse reaalaja kella andmeilhtuse või teiste sätete säilitamiseks. Aku on valmistatud kestma terve toote kasutusaja. Akut tuleb hooldada või vahetada ainult kvalifitseeritud hooldustehnik.
Eesti	<b>Euroopa unioni paratodirektiiv</b> Täna loote sisaldab paratist, joka käytetään reaaliaikaisen kellon säätöjen ja laitteen asetusten säilyttämiseen. Paratiston on suunniteltu kestävän laitteen koko käyttöajan ajan. Paratiston mahdollinen korjaus tai vaihto on ajateltava pätevän huoltohenkilön tehtäväksi.
Ελληνικά	<b>Οδηγία της Ευρωπαϊκής Ένωσης για τις ηλεκτρικές σήλας</b> Αυτό το προϊόν περιλαμβάνει μια μπαταρία, η οποία χρησιμοποιείται για τη διατήρηση της ακριβείας των δεδομένων ρολογιού πραγματικού χρόνου ή των ρυθμίσεων προϊόντος, και έχει σχεδιαστεί για όλη τη διάρκεια ζωής του προϊόντος. Τυχόν επανόρθωση, αντικατάσταση, ή αντικατάσταση αυτής της μπαταρίας θα πρέπει να πραγματοποιούνται από κατάλληλα εκπαιδευμένο τεχνικό.
Magyar	<b>Az Európai unió telepek és akkumulátorok direktívája</b> A termék tartalmaz egy elemet, melynek feladata az, hogy biztosítsa a valós idejű óra vagy a termék beállításainak adatintegritását. Az elem úgy van tervezve, hogy végig kihasználja a termék használati során. Az elem bármilyen javítását vagy cseréjét csak képzett szakember végezheti el.
Latvian	<b>Eiropas Savienības Bateriju direktīva</b> Produktam ir baterija, ko izmanto reāla laika pulksteņa vai produkta iestatījumu datu integritātes saglabāšanai, un tā ir paredzēta visam produkta dzīves ciklam. Jebkura oprko vai baterijas nomainīšana ir jāveic atbilstoši kvalificētam darbiniekam.
Polish	<b>Europejskiej unii o bateriach i akumulatorach</b> Produkt zawiera baterię wykorzystywaną do zachowania integralności danych zegara czasu rzeczywistego lub ustawień produktu, która podlega całej żywotności produktu. Prace nad baterią powinny być wykonywane wyłącznie przez uprawnionego technika serwisu.
Português	<b>Directiva sobre baterias da União Europeia</b> Este produto contém uma bateria que é usada para manter a integridade dos dados do relógio em tempo real ou das configurações do produto e é projetada para ter a mesma duração que este. Qualquer tentativa de consertar ou substituir essa bateria deve ser realizada por um técnico qualificado.
Slovenščina	<b>Smernica Evropske unije pre zaobchodzvanie s bateriami</b> Tento výrobok obsahuje batériu, ktorá slúži na uchovanie správnych údajov hodin reálneho času alebo nastavení výrobku. Batéria je skonštruovaná tak, aby vydržala celú životnosť výrobku. Akýkoľvek pokus o opravu alebo výmenu batérie by mal vykonať kvalifikovaný servisný technik.
Български	<b>Директива Европейске уније о батеријам и акумулаторијам</b> В тем изделие је батерија, кј загодува настанокот податоков уре в реално време или наставите издеља в целојно живјењки доби издеља. Кикитно кал поправити или заменијати батерија калко изведе ле пооблашчени техник.
Български	<b>EU's batteridirektiv</b> Produktet innehåller ett batteri som används för att upprätthålla data i realtidsklockan och produktinställningarna. Batteriet ska räcka produktens hela livslängd. Endast kvalificerade servicetekniker får utföra service på batteriet och byta ut det.
Български	<b>Директива за батерии на Европейския съюз</b> Този продукт съдържа батерия, която се използва за поддръжка на целостта на данните на часовника в реално време или настройките за продукта, създадена на издръжка през целия живот на продукта. Сервисът или замената на батериите трябва да се извършва от квалифициран техник.
Български	<b>Directiva Uniiilor Europene referitoare la baterii</b> Acest produs conține o baterie care este utilizată pentru a menține integritatea datelor ceasului de timp real sau setările produsului și care este proiectată să funcționeze pe întreaga durată de viață a produsului. Orice lucrări de service sau de înlocuire a acestei baterii trebuie efectuate de un tehnician de service calificat.

## Informacje prawne

Urządzenie HP Photosmart spełnia wymagania określone przepisami obowiązującymi w kraju/regionie użytkownika.

W tej części zawarte są następujące tematy:

- [Obowiązkowy numer identyfikacyjny modelu](#)
- [FCC statement](#)
- [VCCI \(Class B\) compliance statement for users in Japan](#)
- [Notice to users in Japan about the power cord](#)
- [Notice to users in Korea](#)
- [Notice to users in Germany](#)
- [Noise emission statement for Germany](#)
- [HP Photosmart B010 series declaration of conformity](#)

## Obowiązkowy numer identyfikacyjny modelu

Ze względu na obowiązek identyfikacji, produktowi nadano prawny numer modelu (Regulatory Model Number). Prawny numer modelu dla tego urządzenia to SNPRH-0903. Prawnego numeru modelu nie należy mylić z nazwą handlową (HP Photosmart B010 series itd.) ani numerami produktu (CN255B itd.).

## FCC statement

### FCC statement

The United States Federal Communications Commission (in 47 CFR 15.105) has specified that the following notice be brought to the attention of users of this product.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

For further information, contact:

Manager of Corporate Product Regulations  
Hewlett-Packard Company  
3000 Hanover Street  
Palo Alto, Ca 94304  
(650) 857-1501

Modifications (part 15.21)

The FCC requires the user to be notified that any changes or modifications made to this device that are not expressly approved by HP may void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

## VCCI (Class B) compliance statement for users in Japan

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会（VCCI）の基準に基づくクラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると受信障害を引き起こすことがあります。

取り扱い説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

## Notice to users in Japan about the power cord

製品には、同梱された電源コードをお使い下さい。  
同梱された電源コードは、他の製品では使用出来ません。

## Notice to users in Korea

사용자 안내문(B급 기기)  
이 기기는 비업무용으로 전자파 적합 등록을 받은 기기로서, 주거지역에서는 물론 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.

## Notice to users in Germany

### **Sehanzeige-Arbeitsplätze**



Das Gerät ist nicht für die Benutzung am Bildschirmarbeitsplatz gemäß BildscharbV vorgesehen.

## Noise emission statement for Germany

### **Geräuschemission**

LpA < 70 dB am Arbeitsplatz im Normalbetrieb nach DIN 45635 T. 19

## HP Photosmart B010 series declaration of conformity

	<b>DECLARATION OF CONFORMITY</b> according to ISO/IEC 17050-1 and EN 17050-1
	<b>DoC #:</b> SNPRH0903A
<b>Supplier's Name:</b>	<b>Hewlett-Packard Company</b>
<b>Supplier's Address:</b>	20, Jia Feng Road Waigaoqiao Free Trade Zone Pudong, Shanghai, PRC 200131
<b>declares, that the product</b>	
<b>Product Name and Model:</b>	HP Photosmart All-in-One Printer B010 Series
<b>Regulatory Model Number:<sup>1)</sup></b>	SNPRH0903
<b>Product Options:</b>	All
<b>Conforms to the following Product Specifications and Regulations:</b>	
<b>EMC:</b>	
CISPR 22: 2005 / EN 55022: 2006 Class B	
CISPR 24:1997+A1:2001+A2:2002/EN 55024:1998 + A1:2001 + A2:2003 ClassB	
IEC 61000-3-2:2000+A1:2001+A2:2004/ EN 61000-3-2: 2006	
IEC 61000-3-3:1994+A1:2001/ EN61000-3-3:1995+A1:2001	
FCC CFR 47 Part 15 Class B / ICES-003, Issue 4 Class B	
<b>Safety:</b>	
EN 60950-1:2001+A11: 2004 / IEC 60950-1:2001	
<b>Energy use:</b>	
Regulation (EC) No. 1275/2008	
Energy Star Qualified Imaging Equipment Operational Mode Test Procedure	
Regulation (EC) No. 278/2009	
Test Method for Calculating the Energy Efficiency of Single-Voltage External Ac/Dc and Ac/Ac Power Supplies	
This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.	
The product herewith complies with the requirements of the Low Voltage Directive 2006/95/EC, the EMC Directive 2004/108/EC, EuP directive 2005/32/EC and carries the <b>CE</b> mark accordingly. In addition, it complies with WEEE directive 2002/96/EC, RoHS directive 2002/95/EC.	
<b>Additional information:</b>	
1) This product is assigned a Regulatory Model Number which stays with the regulatory aspects of the design. The Regulatory Model Number is the main product identifier in the regulatory documentation and test reports, this number should not be confused with the marketing name or the product numbers.	
6 Jan, 2010	 Hu Jin-Tao ICS-HWQE Manager
<b>Local contact for regulatory topics only:</b>	
EMEA: Hewlett-Packard GmbH, HQ-TR1, Hanseberger Strasse 140, 71034 Bocklingen, Germany <a href="http://www.hp.com/go/certificates">www.hp.com/go/certificates</a>	
U.S.: Hewlett-Packard, 3000 Hanover St., Palo Alto 94304, U.S.A. 650-857-1501	

# Indeks

## D

drukowanie  
  dane techniczne 28

## E

etykiety  
  dane techniczne 27

## F

folie  
  dane techniczne 27

## G

gwarancja 26

## I

informacje prawne  
  prawny numer identyfikacyjny modelu 34  
informacje techniczne  
  dane dotyczące papieru 27  
  dane techniczne drukowania 28  
  dane techniczne kopiowania 28  
  dane techniczne środowiska pracy 27  
  parametry skanowania 28  
  wymagania systemowe 27

## K

koperty  
  dane techniczne 27  
kopiowanie  
  dane techniczne 28

## O

obsługa klienta  
  gwarancja 26  
obsługa telefoniczna 25  
odzysk  
  pojemniki z tuszem 30  
okres obsługi telefonicznej  
  okres obsługi 25

## P

panel sterowania  
  funkcje 6  
  przyciski 6  
papier  
  dane techniczne 27  
papier fotograficzny  
  dane techniczne 27  
papier fotograficzny 10 x 15 cm  
  dane techniczne 27  
papier Legal  
  dane techniczne 27  
papier Letter  
  dane techniczne 27

po upływie okresu obsługi 25  
przyciski, panel sterowania 6

## S

skanowanie  
  parametry skanowania 28

## Ś

środowisko  
  dane techniczne środowiska pracy 27  
  Program ochrony środowiska 28

## W

wymagania systemowe 27

